

## 第5課

# 1. 映 エイ

( を ) 映す      映画      映画館

1.1 . ( **を** ) 映す :                      proyectar/reflejar

- あの人はニュース映画<sup>えいが</sup>をスクリーンに映しました。

Él/ella **proyectó** el noticiario en la pantalla.

1.2 . 映画 : película/cine

- あの人は映画を映しました。

Él/ella **proyectó/pasó** una **película**.

- 私の趣味<sup>しゅみ</sup>は映画です。

Mi hobby es el **cine**.

1.3 . 映画館 : cine (edificio)

- 映画館<sup>こうえん</sup>は公園<sup>む</sup>の向かいです。

El **cine** está enfrente del parque.

---

# 2 . 画 ガ / カク

計画      画家      日本画      漫画

2.1 . 計画 : plan, proyecto                      計画を立てる<sup>た</sup> ( II ) : hacer planes

- 彼らは旅行の計画を立てました。

Ellos hicieron **planes** del/sobre el viaje.

## 2.2 . 画家

- ピカソはスペインの画家です。

## 2.3 . 日本画 pintura japonesa ( contrario: 西洋画・洋画 pintura occidental )

---

# 3 . 音 オン

## 音 発音 高音

### 3.1 . 音: sonido/ruido

- あの人はラジオの音を { 大きく / 小さく } します :

Sube/baja el **volumen** de la radio.

- 音を立てる : Hacer ruido

### 3.2 . 発音 pronunciación

- 日本語は発音が簡単です。

El japonés tiene la **pronunciación** sencilla.

### 3.3 . 高音: sonido agudo, nota aguda

---

## 4 . 楽                      ガク / ラク

楽しい                      楽しむ      音楽                      楽な

4.1 . 楽しい:                      agradable, divertido,-a, entretenido,-a

- タベのパーティーはとても**楽しかった**です。

\* 4.2 . ( を ) 楽しむ:                      disfrutar de, divertirse con...

- 音楽を**楽しむ**。                      **Disfrutar** de la música.
- テレビを見て**楽しむ**。                      **Divertirse** viendo la televisión.

4.3 . 音楽:      música

4.4 . 楽な:      cómodo,-a; comfortable, fácil

- **楽な**<sup>しごと</sup>仕事をする :                      Hacer un trabajo **fácil**.

---

## 5 . 歌                      力

歌                      歌う                      歌手

5.1 . 歌:                      canción, canto/ poema

- 田中さんは**歌**が上手です。

5.2 . 歌う:      cantar

- <sup>つちだ</sup>土田さんは歌を歌っています。

### 5.3 . 歌手: cantante

- カラスは<sup>べいこく</sup>米国生まれの<sup>けい</sup>ギリシア系 ( の ) ソプラノ歌手でした。

Callas fue una **cantante** soprano de origen griego nacida en Estados Unidos.

## 6 . 写 シャ

### ( を ) 写す 写真

#### 6.1 . ( を ) 写す : ① copiar/ ② reproducir, fotografiar

①

- <sup>ようこ</sup>洋子さんは<sup>ともだち</sup>友達のノートを書きました。

Yooko-san **copió** los apuntes/la libreta de su amigo/a.

- <sup>よしもと</sup>吉本さんは<sup>でんわ</sup>電話帳 <sup>ちよう</sup>から <sup>てちよう</sup>手帳に <sup>でんわばんごう</sup>電話番号を書きました。

Yoshimoto-san **copió** en la agenda el número de teléfono del listín.

②

- 私たちは<sup>きねん</sup>記念写真を **写しました**。( <sup>と</sup>撮りました )

<sup>きねん</sup>記念写真 : foto de recuerdo

Nosotros **hemos hecho/tomado** una fotografía de recuerdo

#### 6.2 . 写真: una fotografía/la fotografía

- あの写真おもしろは面白いですね。
- 私の趣味しゅみは写真です。
- 上田さんは恋人こいびとの写真をと撮りました。( 写しました )

---

## 7 . 真 シン

真ん中      真っ白      真実

7.1 . 真ん中 : medio, centro

- 学校は町の真ん中にあります。

La escuela está en el **centro** de la ciudad.

7.2 . 真っ白な : blanquísimo

- 真っ白な雪。

7.3 . 真実 : Verdad, realidad

- 真実を曲げる ( II ) :      Deformar la **verdad**

---

## 8 . 旅 リョ

旅      旅行      旅館

8.1 . 旅 : viaje      ( 旅行 )

- 長い旅をする : hacer un largo viaje
- 旅に出る : salir de viaje
- 旅から帰る : regresar del viaje

## 8.2 . 旅行 : viaje

- 旅行に出る : salir de viaje
- 旅行から帰る : regresar del viaje
- 日本を旅行する : viajar por Japón

## 8.3 . 旅館 : ryokan

- <sup>おざき</sup>尾崎さんは京都で旅館<sup>と</sup>に泊まりました。

En Kyooto, Ozaki-san se alojó en un ryokan.

---

# 9 . 世                      セ / セイ

世の中                      世話をする                      21 世紀

## 9.1 . 世の中 : este mundo, la sociedad

- 世の中は変わりました。

## 9.2 . ( を ) 世話する : cuidar o atender a personas, animales o plantas.

- <sup>かのじょ</sup>彼女は<sup>ことり</sup>小鳥を世話しています。

Ella cuida un pájaro.

- <sup>ひろし</sup> 弘は <sup>おとうと</sup> 弟を世話しています。

Hiroshi **cuida** a su hermano pequeño.

9.3 . 世紀 : siglo                      21 世紀

---

## 10 . 界                      カイ

世界                      政界 ( <sup>せいじ</sup> 政治・<sup>せいじか</sup> 政治家 )

10.1 . 世界 : ① mundo / ② mundo de (conjunto de personas, etc. que reúnen una serie de características)

- ①      エベレストは<sup>いちばん</sup>世界で一番高い山です。

El Everest es la montaña más alta del **mundo**.

- ②      医者の世界 : mundo de los médicos/de la medicina

子供の世界 : mundo de la infancia

<sup>がくもん</sup> 学問の世界 : mundo académico

10.2 . 政界 : ( <sup>せいじか</sup> 政治家の世界 )      mundo político